

**Finland-Lappeenranta: Parts and accessories for vehicles and their engines**

OJ S 35/2018 20/02/2018

Contract notice

Supplies

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Lappeenrannan kaupunki, hankintapalvelut

Postal address: Villimiehenkatu 1

Town: Lappeenranta

NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala

Postal code: 53100

Country: Finland

Contact person: Pirjo Kapiainen

E-mail: [pirjo.kapiainen@lappeenranta.fi](mailto:pirjo.kapiainen@lappeenranta.fi)

Telephone: +358 401309074

**Internet address(es):**Main address: <http://www.lappeenranta.fi>**I.1. Name and addresses**

Official name: Lappeenrannan kaupunki

Town: Lappeenranta

NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala

Country: Finland

E-mail: [hankintapalvelut@lappeenranta.fi](mailto:hankintapalvelut@lappeenranta.fi)**Internet address(es):**Main address: <http://www.lappeenranta.fi>**I.1. Name and addresses**

Official name: Etelä-Karjalan sosiaali- ja terveystyöryhmä

Town: Lappeenranta

NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala

Country: Finland

E-mail: [eksote.hankinnat@eksote.fi](mailto:eksote.hankinnat@eksote.fi)**Internet address(es):**Main address: <http://www.eksote.fi>**I.1. Name and addresses**

Official name: Etelä-Karjalan koulutus kuntayhtymä

Town: Lappeenranta

NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala

Country: Finland

E-mail: [ari.turunen@edusampo.fi](mailto:ari.turunen@edusampo.fi)**Internet address(es):**Main address: <http://www.ekky.fi>

### **I.1. Name and addresses**

Official name: Taipalsaaren kunta

Town: Taipalsaari

NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala

Country: Finland

E-mail: [kirjaamo@taipalsaari.fi](mailto:kirjaamo@taipalsaari.fi)

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.taipalsaari.fi>

### **I.1. Name and addresses**

Official name: Saimaan talous ja tieto Oy

Town: Lappeenranta

NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala

Country: Finland

E-mail: [kimmo.silvennoinen@saita.fi](mailto:kimmo.silvennoinen@saita.fi)

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.saita.fi>

### **I.1. Name and addresses**

Official name: Saimaan Tukipalvelut Oy

Town: Lappeenranta

NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala

Country: Finland

E-mail: [jarkko.kupiainen@saimaantukipalvelut.fi](mailto:jarkko.kupiainen@saimaantukipalvelut.fi)

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.saimaantukipalvelut.fi>

### **I.1. Name and addresses**

Official name: Etelä-Karjalan Pelastuslaitos

Town: Lappeenranta

NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala

Country: Finland

E-mail: [matti.oikkonen@ekpelastuslaitos.fi](mailto:matti.oikkonen@ekpelastuslaitos.fi)

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.ekpelastuslaitos.fi>

### **I.1. Name and addresses**

Official name: Lappeenrannan seurakuntayhtymä

Town: Lappeenranta

NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala

Country: Finland

E-mail: [jukka.nikunen@evl.fi](mailto:jukka.nikunen@evl.fi)

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.lappeenrannanseurakunnat.fi/>

### **I.2. Information about joint procurement**

The contract involves joint procurement

The contract is awarded by a central purchasing body

### **I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://tarjouspalvelu.fi/lprhankintapalvelut>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://tarjouspalvelu.fi/prhankintapalvelut?id=151581&tpk=377ef0fe-6041-42cc-bb56-4136d58ee107>

#### **I.4. Type of the contracting authority**

Regional or local agency/office

#### **I.5. Main activity**

General public services

## **Section II: Object**

---

### **II.1. Scope of the procurement**

#### **II.1.1. Title**

Autojen ja työkoneiden renkaat ja rengastyöt  
Reference number: B3/2018

#### **II.1.2. Main CPV code**

34300000 Parts and accessories for vehicles and their engines

#### **II.1.3. Type of contract**

Supplies

#### **II.1.4. Short description**

Hankinnan kohteena on autojen ja työkoneiden renkaiden toimittaminen tilaajille tässä tarjouspyynnössä määritellyillä ehdoilla. Kaupunki-/kuntakonserniin kuuluvilla yhtiöillä on myös mahdollisuus käyttää tämän tarjouskilpailun perusteella valittavia sopimustoimittajia samoin hinnoin ja ehdoin.

Hankinta toteutetaan alueittain:

A. Lappeenrannan alue

B. Imatran alue

Hankintaan sisältyvät tuoteryhmät:

– Henkilö- ja pakettiautojen renkaat sekä alaan liittyvät palvelut

– Kuorma-autojen ja työkoneiden renkaat sekä alaan liittyvät palvelut.

Osatarjoukset hyväksytään alueittain, kaikki tuoteryhmien tuotteet ja pyydetty palvelut on tarjottava.

#### **II.1.5. Estimated total value**

#### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for all lots

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Lappeenrannan alue

Lot No: 1.

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

34000000 Transport equipment and auxiliary products to transportation

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Hankinnan kohteena on autojen ja työkoneiden renkaiden toimittaminen tilaajille tässä tarjouspyynnössä määritellyillä ehdoilla. Kaupunki-/kuntakonserniin kuuluvilla yhtiöillä on myös mahdollisuus käyttää tämän tarjouskilpailun perusteella valittavia sopimustoimittajia samoin hinnoin ja ehdoin.

#### **II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

#### **II.2.6. Estimated value**

#### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 01/05/2018 End: 30/04/2020

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Mahdollinen optio vuosi kerrallaan, enintään kaksi (2) optiovuotta.

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

##### **II.2. Description**

##### **II.2.1. Title**

Imatran alue

Lot No: 2.

##### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

34000000 Transport equipment and auxiliary products to transportation

##### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala

##### **II.2.4. Description of the procurement**

Hankinnan kohteena on autojen ja työkoneiden renkaiden toimittaminen tilaajille tässä tarjouspyynnössä määritellyillä ehdoilla. Kaupunki-/kuntakonserniin kuuluvilla yhtiöillä on myös mahdollisuus käyttää tämän tarjouskilpailun perusteella valittavia sopimustoimittajia samoin hinnoin ja ehdoin.

##### **II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

##### **II.2.6. Estimated value**

### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 01/05/2018 End: 30/04/2020

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Mahdollinen optio vuosi kerrallaan, enintään kaksi (2) optiovuotta.

### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:

no

### **II.2.14. Additional information**

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

The procurement involves the establishment of a framework agreement

Framework agreement with several operators

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 22/03/2018 Local time: 13:00

#### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

#### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

Finnish

#### **IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Duration in months: 4 (from the date stated for receipt of tender)

#### **IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 23/03/2018 Local time: 13:00

## **Section VI: Complementary information**

---

### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

### **VI.3. Additional information**

#### **VI.4. Procedures for review**

##### **VI.4.1. Review body**

Official name: Markkinaoikeus

Postal address: Radanrakentajantie 5

Town: Helsinki

Postal code: 00520

Country: Finland

E-mail: [markkinaoikeus@oikeus.fi](mailto:markkinaoikeus@oikeus.fi)

Telephone: +358 295643300

Fax: +358 295643314

Internet address: <http://www.oikeus.fi/markkinaoikeus>

##### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

19/02/2018